



**BRESSER**<sup>®</sup>  
PHOTOSTUDIO EQUIPMENT



Studioblitz · Studio flash  
Flash de studio · Flash de estudio

**CM-300/400/500/600/800/1000/1200**

Art. No. F000001 · F000016 · F000017

**DE** Schnellstartanleitung

**EN** Quickstart guide

**FR** Information d'utilisateur

**NL** Gebruikersinformatie

**ES** Información de usuario

**IT** Informazione degli utenti

**DE** Besuchen Sie unsere Website über den folgenden QR Code oder Weblink um weitere Informationen zu diesem Produkt oder die verfügbaren Übersetzungen dieser Anleitung zu finden.

**EN** Visit our website via the following QR Code or web link to find further information on this product or the available translations of these instructions.

**FR** Si vous souhaitez obtenir plus d'informations concernant ce produit ou rechercher ce mode d'emploi en d'autres langues, rendez-vous sur notre site Internet en utilisant le code QR ou le lien correspondant.

**NL** Bezoek onze internetpagina via de volgende QR-code of weblink, voor meer informatie over dit product of de beschikbare vertalingen van deze gebruiksaanwijzing.

**ES** ¿Desearía recibir unas instrucciones de uso completas sobre este producto en un idioma determinado? Entonces visite nuestra página web utilizando el siguiente enlace (código QR) para ver las versiones disponibles.

**IT** Desidera ricevere informazioni esaustive su questo prodotto in una lingua specifica? Venga a visitare il nostro sito Web al seguente link (codice QR Code) per conoscere le versioni disponibili.



[www.bresser.de/download/studio\\_flashes\\_CM](http://www.bresser.de/download/studio_flashes_CM)



**GARANTIE · WARRANTY · GARANTÍA · GARANZIA**



[www.bresser.de/warranty\\_terms](http://www.bresser.de/warranty_terms)

# 1 Zu dieser Anleitung



## HINWEIS

**Diese Schnellstart-Anleitung ersetzt nicht die ausführliche Bedienungsanleitung!**

Lesen Sie vor Benutzung des Geräts aufmerksam die Sicherheitshinweise und die ausführliche Bedienungsanleitung.

## 2 Verwendungszweck

- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhielten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Dieses Produkt dient ausschließlich der privaten Nutzung.
- Das Gerät ist nur für den Betrieb in Innenräumen bestimmt!

## 3 Teileübersicht und Lieferumfang

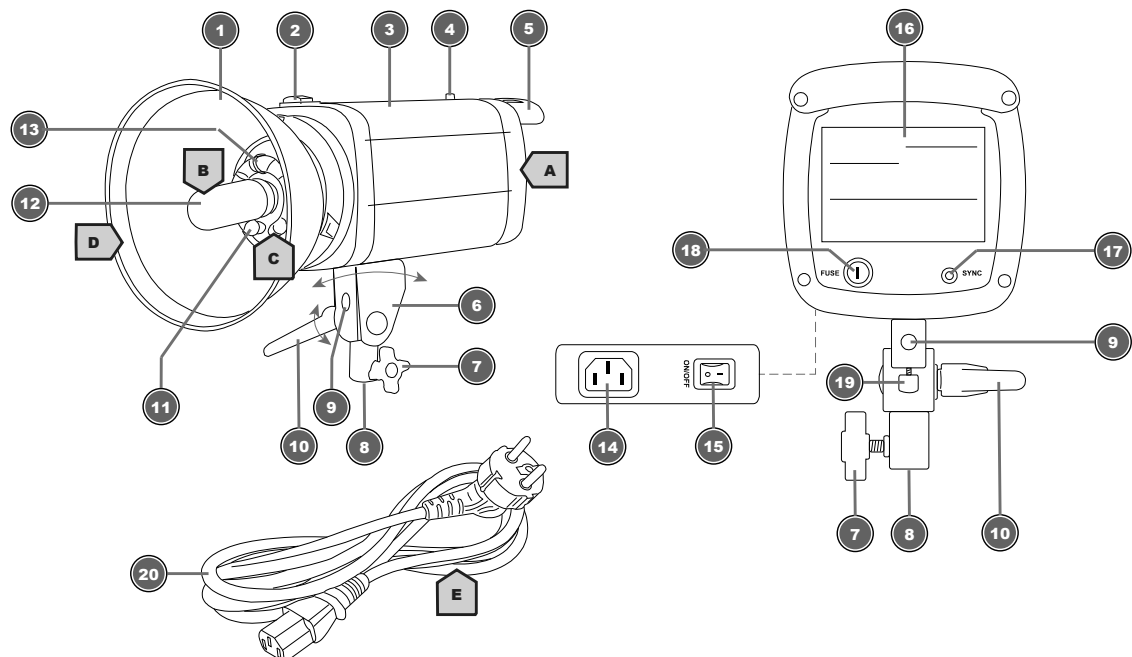


Abb. 1: Teileübersicht für das Blitzgerät

1 Reflektoraufsatz	2 Klemmhebel (Aufnahmering Zubehör)
3 Gerätegehäuse	4 Fotozelle
5 Transport-/Tragegriff	6 Neigekopf
7 Fixierschraube (Stativanschluss)	8 Stativanschluss
9 Stabaufnahme (Reflektorschirm)	10 Klemmhebel (Neigekopf)
11 Blitzröhre	12 Einstellampe
13 Befestigungsdraht (Blitzröhre)	14 C13-Netzanschlussbuchse
15 ON/OFF-Schalter	16 Display mit Touchbedienung
17 SYNC-Anschlussbuchse	18 Sicherungsschacht

**Lieferumfang**

Blitzgerät (A); Einstelllampe (B); Blitzröhre (C); Reflektor-Aufsatz (D); Netzkabel (E); Bedienungsanleitung

## 4 Display-Anzeigen

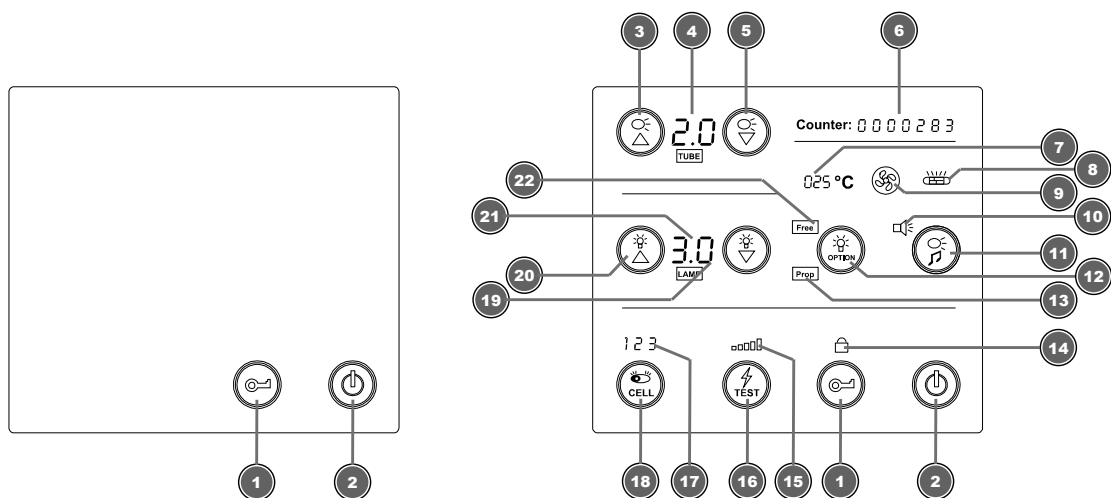


Abb. 2: Anzeigen für das Touch-Display: Startbildschirm (links), Funktionsmenü (rechts)

1 LOCK-Taste	2 EIN/AUS-Taste
3 FLASH-UP-Taste	4 Blitzleistungsanzeige
5 FLASH-DOWN-Taste	6 Blitzzähler
7 Innentemperaturanzeige (°C)	8 Sicherungs-Symbol
9 Lüfter-Symbol	10 Signalton-Symbol
11 SOUND-Taste	12 OPTION-Taste
13 Prop-Symbol	14 Lock-Symbol
15 Blitzladeanzeige	16 TEST-Taste
17 Fotozellenfunktionsanzeige (1, 2, 3 oder keine)	18 CELL-Taste
19 LIGHT-DOWN-Taste	20 LIGHT-UP-Taste
21 Lichtintensitätsanzeige	22 Free-Symbol

## 5 Stromversorgung herstellen

1. Stecken Sie die C13-Kupplung des Netzkabels in die C13-Buchse des Blitzgehäuses.
2. Stecken Sie den Euro-Stecker des Netzkabels in die Steckdose (230V max. Spannung).
3. EIN/AUS-Schalter in Position ‚I‘ bewegen, um das Gerät einzuschalten.

## 6 Funktionsmenü starten

1. Sobald die Stromversorgung hergestellt wurde, werden die LOCK-Taste und die ON/OFF-Taste auf dem Display angezeigt.
2. Sofern die Kindersicherung aktiviert wurde, die LOCK-Taste etwa 3 Sekunden lang antippen, um das Touch-Panel zu entriegeln. (siehe auch „Kindersicherung“)
3. ON/OFF-Taste antippen, um das Gerät zu starten.

4. Das Menü und die Funktionstasten werden auf dem Display angezeigt.
5. Das Gerät ist nun betriebsbereit.

## 7 Einstelllicht-Modus wählen

1. OPTION-Taste mehrmals antippen, um eine der folgenden Funktion einzustellen. Die gewählte Funktion (**Free** oder **Prop**) wird neben der OPTION-Taste angezeigt.
  - **Free:** Die Leistung des Einstelllichtes kann unabhängig von der Blitzleistung eingestellt werden.
  - **Prop:** Die Die Leistung des Einstelllichtes kann nur in Abhängigkeit zur Blitzleistung eingestellt werden.
2. OPTION-Taste mehrmals antippen, bis keine Funktion neben der Taste angezeigt wird, um das Einstelllicht vollständig auszuschalten.

## 8 Helligkeit des Einstelllichts einstellen

1. LAMP/UP-Taste oder LAMP/DOWN-Taste antippen, um den Wert für die Helligkeit der Einstelllampe zu ändern.

**HINWEIS! Der einstellbare Bereich liegt zwischen 1.0 und 6.0, wobei 1.0 der niedrigste Wert und 6.0 der höchste Wert ist.**

## 9 Blitzenergie einstellen

1. FLASH/UP-Taste oder FLASH/DOWN-Taste antippen, um den Wert für die Blitzenergie zu ändern.

**HINWEIS! Der einstellbare Bereich liegt zwischen 1.0 und 6.0, wobei 1.0 der niedrigste Wert und 6.0 der höchste Wert ist.**

2. Während des Blitz-Ladevorgangs blinkt das Balkendiagramm über der TEST-Taste. Blinkt das Balkendiagramm nicht mehr, ist der Blitz einsatzbereit.

## 10 EG-Konformitätserklärung



Eine „Konformitätserklärung“ in Übereinstimmung mit den anwendbaren Richtlinien und entsprechenden Normen ist von der Folux B.V. erstellt worden. Diese kann auf Anfrage jederzeit eingesehen werden.

## 11 Garantie

Die reguläre Garantiezeit beträgt 2 Jahre und beginnt am Tag des Kaufs. Um von einer verlängerten, freiwilligen Garantiezeit wie auf dem Geschenkkarton angegeben zu profitieren, ist eine Registrierung auf unserer Website erforderlich.

Die vollständigen Garantiebedingungen sowie Informationen zu Garantiezeitverlängerung und Serviceleistungen können Sie unter [www.bresser.de/garantiebedingungen](http://www.bresser.de/garantiebedingungen) einsehen.

# 1 About this Instruction Manual



## NOTICE

**This Quick Start guide is not intended to replace the more detailed user manual.**  
Please read the safety instructions and the operating instructions carefully before use.

## 2 Intended Use

- This device is not intended for use by individuals (including children) with limited physical, sensory or mental capabilities or those lacking in experience and/or knowledge, unless they are supervised by an individual responsible for their safety or have received instructions from them regarding the use of the device.
- This product is intended only for private use.
- The device is intended only for indoor use.

## 3 Parts overview and scope of delivery

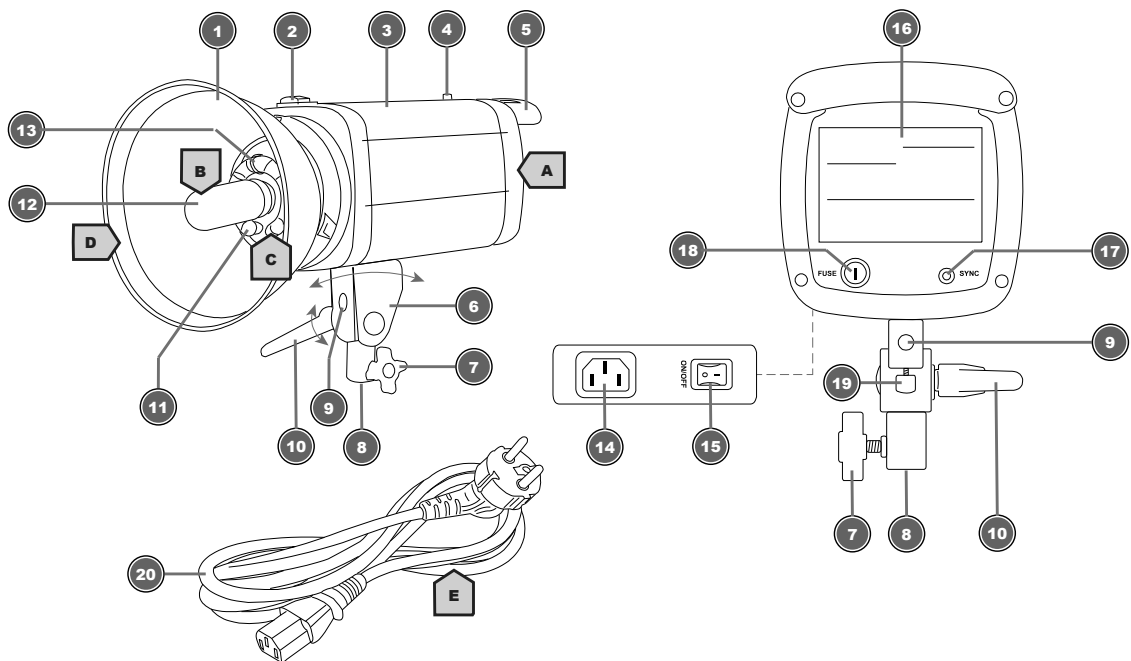


Illustration 1: Flash device parts overview

1 Reflector attachment	2 Clamping lever (Accessories mounting ring)
3 Device housing	4 Photo cell
5 Transport/Carrying handle	6 Tilt head
7 Fixing screw (tripod connection)	8 Tripod connection
9 Rod connection	10 Clamping lever (tilt head)
11 Flash tube	12 Modeling lamp
13 Fixing wire (flash tube)	14 C13 mains socket
15 ON/OFF switch	16 Display with touch control
17 SYNC connection socket	18 Fuse shaft

19 Fixing screw (rod connection)

20 C13 power cable with Euro-plug

**Scope of delivery**

Flash device (A); modeling lamp (B); flash tube (C); reflector attachment (D); power cable (E); instruction manual

## 4 Screen display

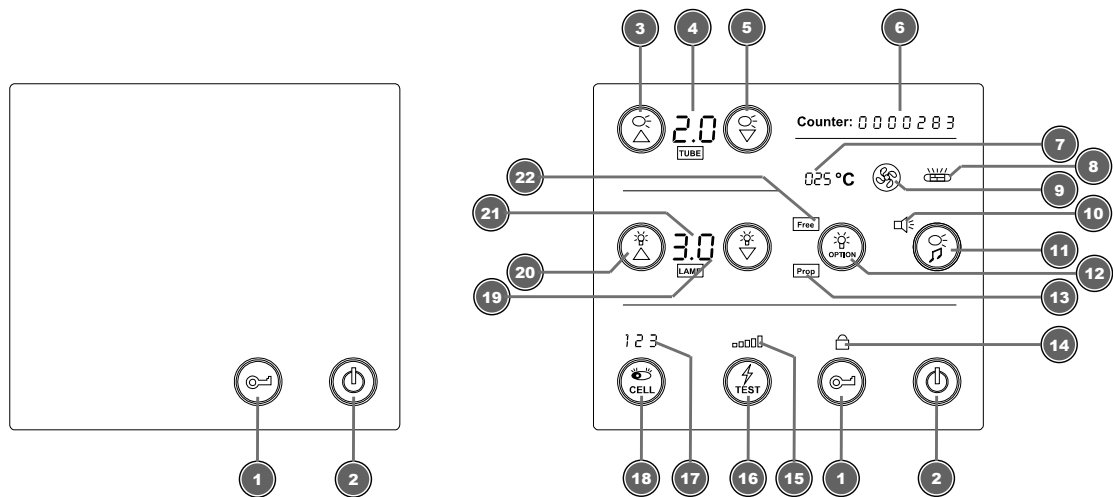


Illustration 2: Touch screen displays: start screen (left), function menu (right)

1 LOCK key	2 ON/OFF key
3 FLASH-UP key	4 Flash power display
5 FLASH-DOWN key	6 Flash counter
7 Inside temperature display (°C)	8 Fuse symbol
9 Fan symbol	10 Acoustic signal symbol
11 SOUND key	12 OPTION key
13 Prop Symbol	14 Lock symbol
15 Flash charging indicator	16 TEST key
17 photo cell function indicator (1, 2, 3 or none)	18 CELL key
19 LIGHT-DOWN key	20 LIGHT-UP key
21 Light intensity display	22 Free symbol

## 5 Setting up power supply

1. Put the C13 coupling of the power cable into the C13 socket of the flash device.
2. Put the Euro-plug of the power cable into the wall socket (230V maximum voltage).
3. Move ON/OFF switch to position 'I' to turn on the device.

## 6 Start function menu.

1. Once the power supply was set up, the LOCK key and the ON/OFF key appear on the display.
2. If the child safety lock had been activated, tap LOCK key for approx 3 seconds to unlock the touch panel. (see "Child safety lock")
3. Tap ON/OFF key to start the device.

4. The menu and the function keys appear on the display.
5. The device now ready for use.

## 7 Select modeling light mode

1. Tap OPTION key several times to set one of the following functions. The selected function (**Free- or Prop**) will be displayed next to the OPTION key.
  - **Free** Modeling light power can be set independently of the flash power.
  - **Prop** Modeling light power can be set only in dependence to the flash power.
2. Tap OPTION key several times until no function is displayed next to the key and the modeling light is turned off completely.

## 8 Setting the modeling light brightness

1. Tap LAMP-UP key or LAMP-DOWN key to change the value for the modeling light brightness.

**NOTICE! The setting range is between 1.0 and 6.0, whereby 1.0 is the lowest and 6.0 is the highest value.**


## 9 Setting the flash power

1. Tap FLASH-UP key or FLASH-DOWN key to change value for the flash power.

**NOTICE! The setting range is between 1.0 and 6.0, whereby 1.0 is the lowest and 6.0 is the highest value.**

2. During the flash charging process, the bar graph above the TEST key is flashing. When the bar graph stops flashing, the flash is ready for use.

## 10 EC Declaration of Conformity

 Folux B.V. has issued a "Declaration of Conformity" in accordance with applicable guidelines and corresponding standards.

## 11 Warranty

The regular guarantee period is 2 years and begins on the day of purchase. To benefit from an extended voluntary guarantee period as stated on the gift box, registration on our website is required.

You can consult the full guarantee terms as well as information on extending the guarantee period and details of our services at [www.bresser.de/warranty\\_terms](http://www.bresser.de/warranty_terms).









# Service

## DE AT CH BE

Bei Fragen zum Produkt und eventuellen Reklamationen nehmen Sie bitte zunächst mit dem Service-Center Kontakt auf, **vorzugsweise per E-Mail**.

**E-Mail:** [service.pse@bresser.de](mailto:service.pse@bresser.de)  
**Telefon\*:** +49 28 72 80 74 340

BRESSER GmbH  
Kundenservice PSE  
Gutenbergstr. 2  
46414 Rhede  
Deutschland

\*Lokale Rufnummer in Deutschland (Die Höhe der Gebühren je Telefonat ist abhängig vom Tarif Ihres Telefonanbieters); Anrufe aus dem Ausland sind mit höheren Kosten verbunden.

## GB IE

Please contact the service centre first for any questions regarding the product or claims, **preferably by e-mail**.

**e-mail:** [service@bresseruk.com](mailto:service@bresseruk.com)  
**Telephone\*:** +44 1342 837 098

BRESSER UK Ltd  
Unit 1 starborough Farm,  
Starborough Road, Nr Marsh Green,  
Edenbridge, Kent TN8 5RB  
Great Britain

\*Number charged at local rates in the UK (the amount you will be charged per phone call will depend on the tariff of your phone provider); calls from abroad will involve higher costs.

## FR BE

Si vous avez des questions concernant ce produit ou en cas de réclamations, veuillez prendre contact avec notre centre de services **(de préférence via e-mail)**.

**e-mail:** [sav@bresser.fr](mailto:sav@bresser.fr)  
**Téléphone\*:** 00 800 6343 7000

BRESSER France SARL  
Pôle d'Activités de Nicopolis  
260, rue des Romarins  
83170 Brignoles  
France

\*Prix d'un appel local depuis la France ou Belgique

## NL BE

Als u met betrekking tot het product vragen of eventuele klachten heeft kunt u contact opnemen met het service centrum **(bij voorkeur per e-mail)**.

**e-mail:** [info@folux.nl](mailto:info@folux.nl)  
**Teléfono\*:** +31 528 23 24 76

Folux B.V.  
Smirnoffstraat 8  
7903 AX Hoogeveen  
Nederlands

\*Het telefoonnummer wordt in het Nederland tegen lokaal tarief in rekening gebracht. Het bedrag dat u per gesprek in rekening gebracht zal worden, is afhankelijk van het tarief van uw telefoon provider; gesprekken vanuit het buitenland zullen hogere kosten met zich meebrengen.

## ES IT PT

Si desea formular alguna pregunta sobre el producto o alguna eventual reclamación, le rogamos que se ponga en contacto con el centro de servicio técnico **(de preferencia por e-mail)**.

**e-mail:** [servicio.iberia@bresser-iberia.es](mailto:servicio.iberia@bresser-iberia.es)  
**Teléfono\*:** +34 91 67972 69

BRESSER Iberia SLU  
c/Valdemorillo,1 Nave B  
P.I. Ventorro del cano  
28925 Alcorcón Madrid  
España

\*Número local de España (el importe de cada llamada telefónica dependen de las tarifas de los distribuidores); Las llamadas des del extranjero están ligadas a costes suplementarios.